



WOJEWODA WIELKOPOLSKI

KN-X.431.18.2017.6

Poznań, ..... 2017 06. 07 .....

**Pan**  
**Piotr Adamiak**  
ul. Kamienna 6A  
63-400 Ostrów Wielkopolski

### Sprawozdanie z kontroli

Na podstawie art. 20 ustawy z dnia 25 listopada 2004 r. o zawodzie tłumacza przysięgłego<sup>1</sup>, zwanej dalej „ustawą o zawodzie tłumacza przysięgłego” oraz art. 52 ustawy z dnia 15 lipca 2011 r. o kontroli w administracji rządowej<sup>2</sup> w związku z § 2 zarządzenia Nr 152/17 Wojewody Wielkopolskiego z dnia 11 kwietnia 2017 r. w sprawie trybu i sposobu kontroli prowadzonych przez wojewodę, dla kontroli których tryb i sposób ich prowadzenia nie został uregulowany lub został uregulowany częściowo w odrębnych przepisach przeprowadzona została w dniu 31 maja 2017 r. przez Ewelinę Basińską – starszego specjalistę z Wydziału Kontroli, Prawnego i Nadzoru Wielkopolskiego Urzędu Wojewódzkiego w Poznaniu<sup>3</sup> kontrola działalności tłumacza przysięgłego Pana Piotra Adamiaka, ul. Kamienna 6A, 63-400 Ostrów Wielkopolski.

Kontrolą objęto działalność Pana Piotra Adamiaka w zakresie prawidłowości i rzetelności prowadzenia repertorium oraz pobierania wynagrodzenia za czynności tłumacza przysięgłego, wykonane na żądanie podmiotów, o których mowa w art. 15 ustawy o zawodzie tłumacza przysięgłego, dla których stawki wynagrodzenia zostały określone w rozporządzeniu Ministra Sprawiedliwości z dnia 24 stycznia 2005 r. w sprawie wynagrodzenia za czynności tłumacza przysięgłego<sup>4</sup> w okresie od 1 stycznia 2015 r. do 31 maja 2017 r.<sup>5</sup>

<sup>1</sup> Dz. U. z 2016 r. poz. 1222 ze zm.

<sup>2</sup> Dz. U. z 2011 r. Nr 185 poz. 1092.

<sup>3</sup> Na podstawie upoważnienia Wojewody Wielkopolskiego nr 221/17 z 12 maja 2017 r.

<sup>4</sup> Dz. U. z 2005 r. Nr 15 poz. 131 ze zm.

<sup>5</sup> Do dnia zakończenia kontroli.

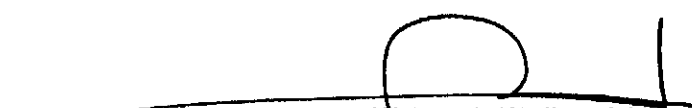
Prowadzone przez Pana Piotra Adamiaka repertorium<sup>6</sup> zawierało wszystkie informacje wymagane w art. 17 ust. 2 ustawy o zawodzie tłumacza przysięgłego.

W okresie objętym kontrolą dokonano w repertorium łącznie 1.318 wpisów dokumentujących wykonanie czynności wskazanych w art. 13 ustawy o zawodzie tłumacza przysięgłego.

W okresie od 1 stycznia 2015 r. do 31 maja 2017 r. Pan Piotr Adamiak wykonał 36 zleceń na rzecz podmiotów, o których mowa w art. 15 ustawy o zawodzie tłumacza przysięgłego, w związku z czym pobrał wynagrodzenie za czynności tłumacza przysięgłego wykonane na żądanie sądu, prokuratora, Policji oraz organów administracji publicznej. Wynagrodzenie naliczono wg stawek określonych w rozporządzeniu Ministra Sprawiedliwości w sprawie wynagrodzenia za czynności tłumacza przysięgłego.

**Wojewoda Wielkopolski ocenia pozytywnie działalność tłumacza przysięgłego Pana Piotra Adamiaka w kontrolowanym zakresie.**

Informuję, że zgodnie z art. 52 ust. 5 ustawy o kontroli w administracji rządowej, ma Pan prawo w terminie trzech dni roboczych od dnia otrzymania sprawozdania przedstawić do niego stanowisko; jednakże nie wstrzymuje to realizacji ustaleń kontroli.

  
Wojewoda Wielkopolski  
*Zbigniew Hoffmann*

---

<sup>6</sup> Od 1 stycznia 2015 r. do 30 maja 2017 r. repertorium prowadzono ręcznie.